

## Internationales Privat- und Verfahrensrecht

Textausgabe

Bearbeitet von

Herausgegeben von Prof. Dr. Dr. h.c. mult. Erik Jayme, und Prof. Dr. Rainer Hausmann

19. Auflage 2018. Buch. XXXI, 1441 S. Kartoniert

ISBN 978 3 406 73325 3

Format (B x L): 12,8 x 19,4 cm

[Recht > Zivilrecht > Internationales Privatrecht](#)

Zu [Leseprobe](#) und [Sachverzeichnis](#)

schnell und portofrei erhältlich bei

**beck-shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

Die Online-Fachbuchhandlung beck-shop.de ist spezialisiert auf Fachbücher, insbesondere Recht, Steuern und Wirtschaft. Im Sortiment finden Sie alle Medien (Bücher, Zeitschriften, CDs, eBooks, etc.) aller Verlage. Ergänzt wird das Programm durch Services wie Neuerscheinungsdienst oder Zusammenstellungen von Büchern zu Sonderpreisen. Der Shop führt mehr als 8 Millionen Produkte.

BECK'SCHE TEXTAUSGABEN

Jayme/Hausmann

**beck-shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

## Alphabetische Schnellübersicht

AdÜbAG 223a	EUV 0–1	LuftFzgAbk 110
AdVermiG 234	EuVTVO 184	LuftRG 114
AdWirkG 194	EuZVO 224	LugÜ 152
AEntG 95; 174	EVÜ 70	
AEUV 0–2		MdGV 138
AnfG 262	FactÜ 78	Meditaions-RL 243
AHKG 23 14	FamFG 64; 171; 193	MSA 52
ArbGG 185b	FamRÄndG 16	MÜ 154
AsylG 17		
AUG 161a	GEKR 81	Pauschalreise-RL 88
AuRAG 200a	GFK 10; 213	PStG 23; 37; 39a
AuslUntÜbk 220	GFP 11	PKH-RL 226
AVAG 152a; 191a	GG 13	
BeurkG 203	GVG 143	RAuskÜ 200
BGB 36; 54; 93	GWB 136	Rom I-VO 80
Brüssel Ia-VO 160	HAdoptÜ 223	Rom II-VO 101
Brüssel IIa-VO 162	HApotilleÜ 250	Rom III-VO 34
CISG 77	HBÜ 212	ScheckG 124
CMR 153; 153a	HEheSchlA 30	SEEG 132a
DepotG 125	HGB 94	SE-VO 132
E-Commerce-RL 92	HGÜ 151	StaatenlosenÜbk 12; 214
EGBGB 1	HKÜ 222	StAG 275
EGInsO 260a	HKUntÜ 40	
ErwSÜ 20	HKUntVÜ 180	TMG 96
ErwSÜAG 20a	HLegÜ 250	TSG 25
EuBVO 225	HStVÜ 100	
EuBvKpVO 187	HTestformÜ 60	UKlaG 173
EuErbVO 61	HUntÜ 41	UnionsmarkenVO 131; 164
EuGewSchVG 188a	HUntVÜ 181	UmwG 137
EuGFVO 186	HUP 42	UNÜ 240
EuGuVO 33	HUÜ 2007	UrhG 97
EuGVÜ 150	HZPÜ 210	
EuInsVO 260	HZPÜAG 210a	
EuMVVO 185	HZÜ 211	VerschG 172
EuNiederlAbk 215	HZustBewÜAG 212a	VFGüterstandsG 38
EuPartVO 39		
EuSchutzMVO 188	InsO 261	WDÜ 140
EuSorgeRÜ 183	IntErbRVG 61a	WG 123
EuStAÜ 273	IntFamRVG 162a	WKÜ 141
EuStImmÜ 142	IntGüRVG 33a	
EuÜ 241		ZPO 160a; 170; 184a; 185a;
EuUntVO 161	KonsularG 24; 65; 233; 256	186a; 187a; 192; 202; 224a;
EuUrkVO 253	KSÜ 53	225a; 226a; 231; 245; 255
	KGSG 115	
	KultSchutzÜ 111	

**beck-shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

# **Internationales Privat- und Verfahrensrecht**

Textausgabe

von  
**Dr. Dr. h. c. mult. Erik Jayme**  
em. o. Professor an der Universität Heidelberg

**Dr. Rainer Hausmann**  
em. o. Professor an der Universität Konstanz

19., neubearbeitete und erweiterte Auflage

Stand: 1. September 2018



**Redaktioneller Hinweis:**

Paragraphenüberschriften in eckigen Klammern sind nichtamtlich. Sie sind ebenso wie die Fußnoten urheber- und wettbewerbsrechtlich geschützt.

Die Angaben zum Stand der Sammlung auf dem Titelblatt beziehen sich auf das Verkündungsdatum der maßgeblichen Gesetz-, Verordnungs- und Amtsblätter.

Verlag C. H. Beck  
Wilhelmstraße 9, 80801 München

**beck-shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

[www.beck.de](http://www.beck.de)

ISBN 978 3 406 73325 3  
© 2018 Verlag C. H. Beck oHG  
Wilhelmstraße 9, 80801 München  
Satz, Druck, Bindung und Umschlagsatz:  
Druckerei C. H. Beck Nördlingen  
(Adresse wie Verlag)

gedruckt auf säurefreiem, alterungsbeständigem Papier  
(hergestellt aus chlorfrei gebleichtem Zellstoff)

## Abkürzungsverzeichnis

(Zu den Abkürzungen für Staatsverträge, EG-Verordnungen und Gesetze  
vgl. die vorstehend abgedruckte Schnellübersicht)

Abk. ....	Abkommen
ABl. EG .....	Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften
ABl. EU .....	Amtsblatt der Europäischen Union
Abs. ....	Absatz
aF .....	alte Fassung
AHKABL. ....	Amtsblatt der Alliierten Hohen Kommission in Deutschland
Anm. ....	Anmerkung
Art. ....	Artikel
AS .....	Amtliche Sammlung
AusFG .....	Ausführungsgesetz
BAnz .....	Bundesanzeiger
Bek. ....	Bekanntmachung
ber. S. ....	bereinigte Sammlung
BGBI I bzw. II .....	Bundesgesetzblatt, Teil I bzw. II
CIEC .....	Commission Internationale de l'Etat Civil (Internationale Zivilskommission)
EG .....	Europäische Gemeinschaft
EU .....	Europäische Union
EWG .....	Europäische Wirtschaftsgemeinschaft
EWR .....	Europäischer Wirtschaftsraum
G .....	Gesetz
gem. ....	gemäß
idF .....	in der Fassung
IPR .....	Internationales Privatrecht
iS .....	im Sinne
IPRax .....	Praxis des internationalen Privat- und Verfahrensrechts
IZPR .....	Internationales Zivilprozessrecht
KRABL. ....	Amtsblatt des Kontrollrats in Deutschland
nF .....	neue Fassung
Nr. ....	Nummer
RabelsZ .....	Rabel's Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht
Rev. crit. d. i. p. ....	Revue critique de droit international privé
Rev. dr. uniforme ...	Revue de droit uniforme (Uniform Law Review)
RGBl. I bzw. II .....	Reichsgesetzblatt, Teil I bzw. II
S. ....	Seite
s. ....	siehe
SEV .....	Sammlung Europäischer Verträge, hrsg. vom Europarat, 2 Bde. 1998
StAZ .....	Standeszeitschrift
Übk. ....	Übereinkommen
UN .....	United Nations (Vereinte Nationen)
v. ....	vom, von
vgl. ....	vergleiche
VO .....	Verordnung
z. B. ....	zum Beispiel
ZustG .....	Zustimmungsgesetz

## **Wichtige Internetadressen**

CIEC-Übereinkommen:	<a href="http://www.ciecl.org">http://www.ciecl.org</a>
EG/EU-Verordnungen und -Richtlinien:	<a href="https://eur-lex.europa.eu">https://eur-lex.europa.eu</a>
Europäisches Justizportal:	<a href="https://e-justice.europa.eu">https://e-justice.europa.eu</a>
Europarat-Übereinkommen:	<a href="https://www.coe.int">https://www.coe.int</a>
Haager Übereinkommen:	<a href="https://www.hcch.net">https://www.hcch.net</a>
UN-Übereinkommen:	<a href="https://treaties.un.org">https://treaties.un.org</a>
UNCITRAL-Übereinkommen:	<a href="https://www.uncitral.org">https://www.uncitral.org</a>
UNIDROIT-Übereinkommen:	<a href="https://www.unidroit.org">https://www.unidroit.org</a>

**beck-shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

## Inhaltsverzeichnis

Schnellübersicht .....	I
Abkürzungsverzeichnis .....	V
Wichtige Internetadressen .....	VI
Inhaltsverzeichnis .....	VII
Einführung .....	XXI

### 1. Teil: Primäres Unionsrecht

0–1. Vertrag über die Europäische Union vom 7.2.1992 idF des Vertrags von Lissabon vom 13.12.2007 (Art. 1, 4–6, 9, 19–20, 50, 52) .....	1
0–2. Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union vom 25.3.1957 idF des Vertrages von Lissabon vom 13.12.2007 (Art. 1–4, 18, 20–21, 26, 28, 30, 34–36, 45, 49, 52, 54–57, 63, 67 I, IV, 81, 101–102, 114–115, 216–218, 267, 288, 351, 355) .....	7



### 2. Teil: Internationales Privatrecht

#### A. Kodifikation

1. Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuch idF vom 21.9.1994 (Art. 3–17, 19–26, 38–48, 220, 230, 236) .....	25
---	----

#### B. Personalstatut von Flüchtlingen und Staatenlosen

##### *I. Multilaterale Staatsverträge*

10. Genfer UN-Abkommen über die Rechtsstellung der Flüchtlinge vom 28.7.1951 (Art. 1, 12) .....	48
11. Genfer Protokoll über die Rechtsstellung der Flüchtlinge vom 31.1.1967 (Art. I) .....	52
12. New Yorker UN-Übereinkommen über die Rechtsstellung der Staatenlosen vom 28.9.1954 (Art. 1, 12) .....	53

##### *II. Innerstaatliches Recht*

13. Grundgesetz vom 23.5.1949 (Art. 116) .....	54
14. AHK-Gesetz 23 über die Rechtsverhältnisse verschleppter Personen und Flüchtlinge vom 17.3.1950 (Art. 1, 2, 10) .....	55
15. Gesetz über die Rechtsstellung heimatloser Ausländer im Bundesgebiet vom 25.4.1951 (§§ 1, 2, 8, 26) .....	56
16. Familienrechtsänderungsgesetz vom 11.8.1961 (Art. 9 II Nr. 5) .....	57
17. Asylgesetz idF vom 2.9.2008 (§§ 1–3, 6) .....	58

## Inhalt

### C. Allgemeines Personenrecht

#### I. Multilaterale Staatsverträge

20. Haager Übereinkommen über den internationalen Schutz von Erwachsenen vom 13.1.2000 (Art. 1–52) .....	61
20a. Ausführungsgesetz vom 17.3.2007 zum Erwachsenenschutzübereinkommen vom 13.1.2000 (§§ 1–13) .....	75
21. Istanbuler CIEC-Übereinkommen über die Änderung von Namen und Vornamen vom 4.9.1958 (Art. 1–5) .....	81

#### II. Bilaterale Staatsverträge

22. Deutsch-iranisches Niederlassungsabkommen vom 17.2.1929 (Art. 8) .....	82
--	----

#### III. Innerstaatliches Recht

23. Personenstandsgesetz vom 19.2.2007 (§ 36) .....	83
24. Konsulargesetz vom 11.9.1974 (§ 8) .....	84
25. Transsexuellengesetz vom 10.9.1980 (§§ 1 I, 8 I) .....	84

### D. Ehrerecht

#### I. Multilaterale Staatsverträge

##### 1. Eheschließung

30. Haager Abkommen zur Regelung des Geltungsbereichs der Gesetze auf dem Gebiete der Eheschließung vom 12.6.1902 (Art. 1–8) .....	86
31. Pariser CIEC-Übereinkommen zur Erleichterung der Eheschließung im Ausland vom 10.9.1964 (Art. 1–6, 9 I) .....	89
32. Münchener CIEC-Übereinkommen über die Ausstellung von Ehefähigkeitszeugnissen vom 5.9.1980 (Art. 1–2, 7–10, 14–15 I) .....	90

##### 2. Ehewirkungen

##### 3. Ehescheidung

#### II. EU-Recht

##### 1. Ehewirkungen

33. Verordnung (EU) 2016/1103 zur Durchführung der Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Zuständigkeit, des anzuwendenden Rechts und der Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Fragen des ehelichen Güterstands vom 24.6.2016 (Art. 1–70) .....	92
33a. Internationales Güterrechtsverfahrensgesetz – Entwurfsvfassung vom 28.5.2018 (§§ 1–32) .....	129

##### 2. Ehescheidung

34. Verordnung (EU) Nr. 1259/2010 zur Durchführung einer Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich des auf die Ehescheidung und Trennung ohne Auflösung des Ehebandes anzuwendenden Rechts („Rom III“) vom 20.12.2010 (Art. 1–21) .....	141
---	-----

#### III. Bilaterale Staatsverträge

35. Deutsch-sowjetischer Konsularvertrag vom 25.4.1958 (Art. 23) .....	154
--	-----

## Inhalt

### *IV. Innerstaatliches Recht*

#### 1. Eheschließung

36. Bürgerliches Gesetzbuch idF vom 2.1.2002 (§ 1309) .....	155
37. Personenstandsgesetz vom 19.1.2007 (§§ 34, 39) .....	155

#### 2. Ehewirkungen

38. Gesetz über den ehelichen Güterstand von Vertriebenen und Flüchtlingen vom 4.8.1969 (§§ 1–4, 7) .....	157
---	-----

### **E. Lebenspartnerschaftsrecht**

39. Verordnung (EU) 2016/1104 zur Durchführung der Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich der Zuständigkeit, des anzuwendenden Rechts und der Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Fragen güterrechtlicher Wirkungen eingetragener Partnerschaften vom 24.6.2016 (Art. 1–70) .....	160
39a. Personenstandsgesetz vom 19.1.2007 (§§ 35, 39a) .....	197

### **F. Unterhaltsrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

40. Haager Übereinkommen über das auf Unterhaltsverpflichtungen gegenüber Kindern anzuwendende Recht vom 24.10.1956 (Art. 1–6, 11) .....	199
41. Haager Übereinkommen über das auf Unterhaltspflichten anzuwendende Recht vom 2.10.1973 (Art. 1–19, 22 I, 24 I) .....	201
42. Haager Protokoll über das auf Unterhaltspflichten anzuwendende Recht vom 23.11.2007 (Art. 1–27) .....	205

### **G. Kindschaftsrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

##### 1. Anerkennung von Vaterschaft und Mutterschaft

50. Römisches CIEC-Übereinkommen über die Erweiterung der Zuständigkeit der Behörden, vor denen nichteheliche Kinder anerkannt werden können, vom 14.9.1961 (Art. 1–5) .....	214
51. Brüsseler CIEC-Übereinkommen über die Feststellung der mütterlichen Abstammung nichtehelicher Kinder vom 12.9.1962 (Art. 1–5) .....	216

##### 2. Minderjährigenschutz

52. Haager Übereinkommen über die Zuständigkeit der Behörden und das anzuwendende Recht auf dem Gebiet des Schutzes von Minderjährigen vom 5.10.1961 (Art. 1–18, 22 I, 23 I) .....	217
53. Haager Übereinkommen über die Zuständigkeit, das anzuwendende Recht, die Anerkennung, Vollstreckung und Zusammenarbeit auf dem Gebiet der elterlichen Verantwortung und der Maßnahmen zum Schutz von Kindern vom 19.10.1996 (Art. 1–56, 59, 60 I) .....	223

## Inhalt

### 3. Adoption

#### *II. Bilaterale Staatsverträge*

##### *III. Innerstaatliches Recht*

54. Bürgerliches Gesetzbuch idF vom 2.2.2002 (§§ 1717, 1791c) .....	241
---	-----

## **H. Erbrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

60. Haager Übereinkommen über das auf die Form letztwilliger Verfügungen anzuwendende Recht vom 5.10.1961 (Art. 1–13, 17 I, II) .....	243
---	-----

#### *II. EU-Recht*

61. Verordnung (EU) Nr. 650/2012 über die Zuständigkeit, das anzuwendende Recht, die Anerkennung und die Vollstreckung von Entscheidungen und öffentlichen Urkunden in Erbsachen sowie zur Einführung eines Europäischen Nachlasszeugnisses vom 4.7.2012 (Art. 1–84) .....	248
--	-----

61a. Internationales Erbrechtsverfahrensgesetz vom 29.6.2015 (§§ 1–47) .....	298
--	-----

#### *III. Bilaterale Staatsverträge*

62. Deutsch-türkischer Konsularvertrag vom 28.5.1929 (Art. 16, 20 mit Anlage [Nachlassabkommen §§ 12–18]) .....	315
---	-----

63. Deutsch-sowjetischer Konsularvertrag vom 25.4.1958 (Art. 25–28) .....	317
---	-----

#### *IV. Innerstaatliches Recht*

64. Gesetz über das Verfahren in Familiensachen und in den Angelegenheiten der freiwilligen Gerichtsbarkeit vom 17.12.2008 (§ 352c) .....	318
65. Konsulargesetz vom 11.9.1974 (§§ 9, 11) .....	319

## **I. Vertragsrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

##### 1. Allgemeines Schuldvertragsrecht

70. Römisches EWG-Übereinkommen über das auf vertragliche Schuldverhältnisse anzuwendende Recht vom 19.6.1980 .....	321
---	-----

##### 2. Kaufvertrag

76. Haager Übereinkommen betr. das auf internationale Kaufverträge über bewegliche Sachen anzuwendende Recht vom 15.6.1955 (Art. 1–7) .....	322
---	-----

77. Wiener UN-Übereinkommen über Verträge über den internationalen Warenauf vom 11.4.1980 (Art. 1–88, 90, 92–96, 98, 99 III–VI, 100) .....	325
--	-----

77a. Gesetz vom 5.7.1989 zu dem Wiener UN-Übereinkommen vom 11.4.1980 (Art. 2, 3, 5) .....	351
--	-----

## Inhalt

3. Factoring-Vertrag	
78. UNIDROIT-Übereinkommen von Ottawa über das internationale Factoring vom 28.5.1988 (Art. 1–12, 15–18, 20–21) .....	353
<i>II. EU-Recht</i>	
1. Allgemeines Schuldvertragsrecht	
80. Verordnung (EG) Nr. 593/2008 über das auf vertragliche Schuldverhältnisse anzuwendende Recht („Rom I“) vom 17.6.2008 (Art. 1–29) .....	359
2. Kaufrecht	
81. Vorschlag für eine Verordnung (EU) über ein Gemeinsames Europäisches Kaufrecht vom 11.10.2011 (Art. 1–16) .....	381
3. Verbraucherschutz	
82. Richtlinie 93/13/EWG über missbräuchliche Klauseln in Verbraucherverträgen vom 5.4.1993 (Art. 6 II) .....	399
83. Richtlinie 97/7/EG über den Verbraucherschutz bei Vertragsabschlüssen im Fernabsatz vom 20.5.1997 .....	400
84. Richtlinie 99/44/EG zu bestimmten Aspekten des Verbrauchsgüterkaufs und der Garantien für Verbrauchsgüter vom 25.5.1999 (Art. 7 II) .....	400
85. Richtlinie 2002/65/EG über den Fernabsatz von Finanzdienstleistungen an Verbraucher vom 23.9.2002 (Art. 12 II) .....	400
86. Richtlinie 2008/48/EG über Verbraucherkreditverträge vom 23.4.2008 (Art. 22 Abs. 4) .....	401
87. Richtlinie 2008/122/EG über den Schutz der Verbraucher im Hinblick auf bestimmte Aspekte von Teilzeitnutzungsverträgen, Verträgen über langfristige Urlaubsprodukte sowie Wiederverkaufs- und Tauschverträgen vom 14.1.2009 (Art. 12) .....	401
88. Richtlinie (EU) 2015/2302 über Pauschalreisen und verbundene Reiseleistungen vom 25.11.2015 (Art. 1, 2 I, III, 17 I, III, 19) .....	402
4. Arbeitsrecht	
89. Richtlinie 96/71/EG über die Entsendung von Arbeitnehmern im Rahmen der Erbringung von Dienstleistungen vom 16.12.1996 (Art. 1 I, 2, 3 I, VII) .	404
5. Versicherungsrecht	
90. Richtlinie 2002/83/EG über Lebensversicherungen vom 5.11.2002 .....	406
6. Transportrecht	
91. Verordnung (EG) Nr. 261/2004 über eine gemeinsame Regelung für Ausgleichs- und Unterstützungsleistungen für Fluggäste im Fall der Nichtbeförderung und bei Annulierung oder großer Verspätung von Flügen vom 11.2.2004 (Art. 1 I, 3 I) .....	406
7. Elektronischer Geschäftsverkehr	
92. Richtlinie 2000/31/EG über bestimmte Aspekte des elektronischen Geschäftsverkehrs im Binnenmarkt vom 8.6.2000 (Art. 1 IV, 2h, 3 I–IV mit Anhang) .....	407

## **Inhalt**

### *III. Innerstaatliches Recht*

#### 1. Verbraucherschutz

93. Bürgerliches Gesetzbuch idF vom 2.1.2002 (§§ 310 III Nr. 2, 483) ..... 410

#### 2. Transportrecht

94. Handelsgesetzbuch vom 10.5.1897 (§§ 449, 452a) ..... 411

#### 3. Arbeitsrecht

95. Arbeitnehmer-Entsendegesetz vom 20.4.2009 (§§ 1–5, 8–9, 14) ..... 412

#### 4. Elektronischer Geschäftsverkehr

96. Telemediengesetz vom 26.2.2007 (§§ 1 V, VI, 2a, 3) ..... 416

#### 5. Urheberrecht

97. Urheberrechtsgesetz vom 9.9.1965 (§§ 32–32b) ..... 420

## **J. Außervertragliches Schuldrecht**

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

100. Haager Übereinkommen über das auf Straßenverkehrsunfälle anzuwendende Recht vom 4.5.1971 (Art. 1–15) ..... 423

### *II. EU-Recht*

101. Verordnung (EG) Nr. 864/2007 über das auf außervertragliche Schuldverhältnisse anzuwendende Recht („Rom II“) vom 11.7.2007 (Art. 1–32) ..... 428

### *III. Bilaterale Staatsverträge*

102. Deutsch-schweizerischer Vertrag über die Schadensdeckung bei Verkehrsunfällen vom 30.5.1969 (Art. 1–4) ..... 445

## **K. Sachenrecht**

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

110. Genfer Übereinkommen über die internationale Anerkennung von Rechten an Luftfahrzeugen vom 19.6.1948 (Art. I–XVI) ..... 448

111. Pariser UNESCO-Übereinkommen über Maßnahmen zum Verbot und zur Verhütung der rechtswidrigen Einfuhr, Ausfuhr und Übereignung von Kulturgut vom 14.11.1970 (Art. 1–4, 7) ..... 454

112. Römisches UNIDROIT-Übereinkommen über gestohlene oder rechtswidrig ausgeführte Kulturgüter vom 24.6.1995 (Art. 1–10, 14 mit Anlage) ..... 457

### *II. EU-Recht*

113. Richtlinie 93/7/EWG über die Rückgabe von unrechtmäßig aus dem Hoheitsgebiet eines Mitgliedstaats verbrachten Kulturgütern vom 15.3.1993 (Art. 9, 12) ..... 469

## Inhalt

### *III. Innerstaatliches Recht*

114. Gesetz über Rechte an Luftfahrzeugen vom 26.2.1959 (§§ 103–106) .....	465
115. Gesetz zum Schutz von Kulturgut vom 31.7.2016 (§§ 1, 49–54, 66–76) .....	466

### **L. Wertpapierrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

120. Genfer Abkommen über Bestimmungen auf dem Gebiet des internationalen Wechselprivatrechts vom 7.6.1930 (Art. 1) .....	473
121. Genfer Abkommen über Bestimmungen auf dem Gebiet des internationalen Scheckprivatrechts vom 19.3.1931 (Art. 1) .....	474

#### *II. EU-Recht*

122. Richtlinie 2002/47/EG über Finanzsicherheiten vom 6.6.2002 (Art. 9) .....	474
--	-----

### *III. Innerstaatliches Recht*

123. Wechselgesetz vom 21.6.1933 (Art. 91–98) .....	476
124. Scheckgesetz vom 14.8.1933 (Art. 60–66) .....	477
125. Depotgesetz idF vom 11.1.1995 (§ 17a) .....	479

## **M. Handels-, Gesellschafts- und Wirtschaftsrecht**

#### *I. Multilaterale Staatsverträge*

130. Bretton-Woods-Abkommen über den Internationalen Währungsfonds vom 1.–22.7.1944 (Art. VIII) .....	480
---	-----

#### *II. EU-Recht*

##### 1. Markenrecht

131. Verordnung (EG) Nr. 207/2009 über die Unionsmarke vom 26.2.2009 (Art. 14, 101–102) .....	481
---	-----

##### 2. Gesellschaftsrecht

132. Verordnung (EG) Nr. 2157/2001 über das Statut der Europäischen Gesellschaft (SE) vom 8.10.2001 (Art. 1–14, 70) .....	483
132a. Gesetz zur Einführung der Europäischen Gesellschaft vom 22.12.2004 (Art. 1 § 1) .....	495
133. Richtlinie 2005/56/EG über die Verschmelzung von Kapitalgesellschaften aus verschiedenen Mitgliedstaaten vom 26.10.2005 (Art. 1–2, 4, 12) .....	496

#### *III. Bilaterale Staatsverträge*

134. Deutsch-amerikanischer Freundschafts-, Handels- und Schifffahrtsvertrag vom 29.10.1954 (Art. XXV [5]) .....	499
--	-----

#### *IV. Innerstaatliches Recht*

136. Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen idF vom 26.6.2013 (§§ 22, 185 II) .....	500
137. Umwandlungsgesetz vom 28.10.1994 (§§ 122a, 122b, 122j) .....	501

## Inhalt

138. Gesetz über die Mitbestimmung der Arbeitnehmer bei einer grenzüberschreitenden Verschmelzung vom 21.12.2006 (§§ 1–4) .....	503
---	-----

### 3. Teil: Internationales Verfahrensrecht

#### A. Befreiung von der deutschen Zivilgerichtsbarkeit

##### *I. Multilaterale Staatsverträge*

140. Wiener UN-Übereinkommen über diplomatische Beziehungen vom 18.4.1961 (Auszug) .....	505
141. Wiener UN-Übereinkommen über konsularische Beziehungen vom 24.4.1963 (Auszug) .....	510
142. Baseler Europäisches Übereinkommen über Staatenimmunität vom 16.5.1972 (Art. 1–35, Anlage) .....	517

##### *II. Innerstaatliches Recht*

143. Gerichtsverfassungsgesetz vom 9.5.1975 (§§ 18–20) .....	529
--	-----

#### B. Internationale Zuständigkeit

##### *I. Multilaterale Staatsverträge*

###### 1. Zivil- und Handelssachen

150. Brüsseler EWG-Übereinkommen über die gerichtliche Zuständigkeit und die Vollstreckung gerichtlicher Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen vom 27.9.1968 idF des 4. Beitrittsübereinkommens vom 29.11.1996 .....	531
151. Haager Übereinkommen über Gerichtsstandsvereinbarungen vom 30.6.2005 (Art. 1–30) .....	532
152. Luganer Übereinkommen über die gerichtliche Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen vom 30.10.2007 (Art. 1–79 mit Protokollen Nr. 1–3 und Anhängen) ...	545
152a. Anerkennungs- und Vollstreckungsausführungsgesetz (AVAG) idF vom 30.11.2015 (§§ 1–32, 34–36, 55–58) .....	584

###### 2. Transportrecht

153. Genfer Übereinkommen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) vom 19.5.1956 (Art. 31, 41 I) .....	600
153a. Gesetz vom 16.8.1961 zu dem Genfer Übereinkommen über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) vom 19.5.1956 (Art. 1a) .....	602
154. Montrealer Übereinkommen zur Vereinheitlichung bestimmter Vorschriften über die Beförderung im internationalen Luftverkehr vom 28.5.1999 (Art. 1–2, 33–34, 45–46, 49) .....	603

###### 3. Haftungsrecht

155. Pariser Übereinkommen über die Haftung gegenüber Dritten auf dem Gebiet der Kernenergie vom 29.7.1960 (Art. 13) .....	607
--	-----

## Inhalt

### *II. EU-Recht*

#### 1. Zivil- und Handelssachen

160. Verordnung (EU) Nr. 1215/2012 über die gerichtliche Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen vom 12.12.2012 („Brüssel Ia-VO“) (Art. 1–81) .....	609
160a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1110–1117) .....	652

#### 2. Unterhaltssachen

161. Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen vom 18.12.2008 (Art. 1–76) .....	655
161a. Auslandsunterhaltsgesetz vom 23.5.2011 (§§ 1–43, 45–77) .....	699

#### 3. Ehesachen

162. Verordnung (EG) Nr. 2201/2003 über die Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Ehesachen und in Verfahren betreffend die elterliche Verantwortung und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1347/2000 vom 27.11.2003 (Art. 1–72) .....	732
162a. Internationales Familienrechtsverfahrensgesetz vom 26.1.2005 (§§ 1–49, 54–56) .....	768

#### 4. Arbeitssachen

163. Richtlinie 96/71/EG über die Entsendung von Arbeitnehmern im Rahmen der Erbringung von Dienstleistungen vom 16.12.1996 (Art. 6) .....	788
--	-----

#### 5. Gewerblicher Rechtsschutz

164. Verordnung (EG) Nr. 40/94 über die Unionsmarke vom 26.2.2009 (Art. 94, 95 I, 96–98, 103–107, 109) .....	789
--	-----

### *III. Innerstaatliches Recht*

170. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 15–16, 23, 27, 29c, 32a, 32b I, 38, 40) .....	795
171. Gesetz über das Verfahren in Familiensachen und in den Angelegenheiten der freiwilligen Gerichtsbarkeit vom 17.12.2008 (§§ 97–106) .....	798
172. Verschollenheitsgesetz vom 15.1.1951 (§ 12) .....	801
173. Unterlassungsklagengesetz vom 26.11.2001 (§ 6 I) .....	801
174. Arbeitnehmer-Entsendegesetz vom 20.4.2009 (§ 15) .....	802

## **C. Anerkennung und Vollstreckung ausländischer Entscheidungen**

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

#### 1. Unterhaltssachen

180. Haager Übereinkommen über die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen auf dem Gebiet der Unterhaltspflicht gegenüber Kindern vom 15.4.1958 (Art. 1–12, 18) .....	804
181. Haager Übereinkommen über die Anerkennung und Vollstreckung von Unterhaltsentscheidungen vom 2.10.1973 (Art. 1–29, 34 I) .....	808
182. Haager Übereinkommen über die internationale Geltendmachung der Unterhaltsansprüche von Kindern und anderen Familienangehörigen vom 23.11.2007 (Art. 1–57, 59–63) .....	816

## **Inhalt**

2. Ehesachen	
3. Sorgerechtssachen	
183. Luxemburger Europäisches Übereinkommen über die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen über das Sorgerecht für Kinder und die Wiederherstellung des Sorgerechts vom 20.5.1980 (Art. 1–20, 24–27) .....	847
<i>II. EU-Recht</i>	
184. Verordnung (EG) Nr. 805/2004 zur Einführung eines europäischen Vollstreckungstitels für unbestrittene Forderungen vom 21.4.2004 (Art. 1–33) .....	859
184a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1079–1086) .....	877
185. Verordnung (EG) Nr. 1896/2006 zur Einführung eines Europäischen Mahnverfahrens vom 12.12.2006 (Art. 1–33) .....	879
185a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1087–1096) .....	899
185b. Arbeitsgerichtsgesetz idF vom 2.7.1979 (§ 46b) .....	903
186. Verordnung (EG) Nr. 861/2007 zur Einführung eines europäischen Verfahrens für geringfügige Forderungen vom 11.7.2007 (Art. 1–29) mit Anhang: Erwägungsgründe zur Änderungs-VO (EU) 2015/2421 .....	904
186a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1097–1109) .....	931
187. Verordnung (EU) Nr. 655/2014 zur Einführung eines Verfahrens für einen Europäischen Beschluss zur vorläufigen Kontenpfändung im Hinblick auf die Erleichterung der grenzüberschreitenden Eintreibung von Forderungen in Zivil- und Handelssachen vom 15.5.2014 (Art. 1–54) .....	934
187a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 946–959) .....	982
188. Verordnung (EU) Nr. 606/2013 über die gegenseitige Anerkennung von Schutzmaßnahmen in Zivilsachen vom vom 12.6.2013 (Art. 1–22) .....	986
188a. EU-Gewaltschutzverfahrensgesetz vom 5.12.2014 ( §§ 1, 13–23) .....	1002
<i>III. Bilaterale Staatsverträge</i>	
190. Deutsch-schweizerisches Abkommen über die gegenseitige Anerkennung und Vollstreckung von gerichtlichen Entscheidungen und Schiedssprüchen vom 2.11.1929 (Art. 1–9) .....	1006
191. Deutsch-israelischer Vertrag über die gegenseitige Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Zivil- und Handelssachen vom 20.7.1977 (Art. 1–26) .....	1009
191a. Anerkennungs- und Vollstreckungsausführungsgesetz (AVAG) idF vom 30.11.2015 ( §§ 45–49) .....	1017
<i>IV. Innerstaatliches Recht</i>	
192. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 328, 722, 723, 917) .....	1019
193. Gesetz über das Verfahren in Familiensachen und in den Angelegenheiten der freiwilligen Gerichtsbarkeit vom 17.12.2008 (§§ 107–110) .....	1020
194. Gesetz über Wirkungen der Annahme als Kind nach ausländischem Recht vom 5.11.2001 ( §§ 1–5) .....	1023

## **D. Ermittlung und Beweis ausländischen Rechts**

<i>I. Multilaterale Staatsverträge</i>	
200. Londoner Europäisches Übereinkommen betr. Auskünfte über ausländisches Recht vom 7.6.1968 (Art. 1–16) .....	1027

## Inhalt

200a. Deutsches Ausführungsgesetz vom 5.7.1974 zum Europäischen Übereinkommen vom 7.6.1968 (§§ 1–9) .....	1031
---	------

### *II. Bilaterale Staatsverträge*

201. Deutsch-marokkanischer Rechtshilfe- und Rechtsauskunftsvertrag in Zivil- und Handelssachen vom 29.10.1985 (Art. 18–26) .....	1034
---	------

### *III. Innerstaatliches Recht*

202. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 293, 545 I, 560) .....	1035
203. Beurkundungsgesetz vom 28.8.1969 (§ 17 III) .....	1036

## E. Rechtsschutz und Rechtshilfe

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

#### 1. Haager Zivilprozessabkommen

210. Haager Übereinkommen über den Zivilprozess vom 1.3.1954 (Art. 1–26, 29, 32) .....	1038
210a. Ausführungsgesetz vom 18.12.1958 zu dem Haager Übereinkommen vom 1.3.1954 (§§ 1–10) .....	1048
211. Haager Übereinkommen über die Zustellung gerichtlicher und außergerichtlicher Schriftstücke im Ausland in Zivil- oder Handelssachen vom 15.11.1965 (Art. 1–20, 22–25) .....	1050
212. Haager Übereinkommen über die Beweisaufnahme im Ausland in Zivil- oder Handelssachen vom 18.3.1970 (Art. 1–33) .....	1059
212a. Ausführungsgesetz vom 22.12.1977 zu den Haager Übereinkommen vom 15.11.1965 und vom 18.3.1970 (§§ 1–14) .....	1070

#### 2. Sonstige allgemeine Rechtsschutzübereinkommen

213. Genfer UN-Übereinkommen über die Rechtsstellung der Flüchtlinge vom 28.7.1951 (Art. 16) .....	1073
214. New Yorker UN-Übereinkommen über die Rechtsstellung der Staatenlosen vom 28.9.1954 (Art. 16) .....	1074
215. Pariser Europäisches Niederlassungsabkommen vom 13.12.1955 (Art. 7–9, 25, 26 I, 27, 30) .....	1074

#### 3. Unterhaltssachen

220. New Yorker UN-Übereinkommen über die Geltendmachung von Unterhaltsansprüchen im Ausland vom 20.6.1956 (Art. 1–10) .....	1077
--	------

#### 4. Sorgerechtssachen

222. Haager Übereinkommen über die zivilrechtlichen Aspekte internationaler Kindesentführung vom 25.10.1980 (Art. 1–36, 39–40, 42) .....	1081
--	------

#### 5. Adoptionssachen

223. Haager Übereinkommen über den Schutz von Kindern und die Zusammenarbeit auf dem Gebiet der internationalen Adoption vom 29.5.1993 (Art. 1–23 I, 24–42, 45) .....	1094
223a. Ausführungsgesetz vom 29.5.1993 zum Adoptionsübereinkommen vom 5.11.2001 (§§ 1–11) .....	1107



# beck-shop.de

DIE FACHBUCHHANDLUNG

## Inhalt

### *II. EU-Recht*

224. Verordnung (EG) Nr. 1393/2007 über die Zustellung gerichtlicher und außergerichtlicher Schriftstücke in Zivil- oder Handelssachen in den Mitgliedstaaten („Zustellung von Schriftstücken“) und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1348/2000 des Rates vom 13.11.2007 (Art. 1–26) .....	1113
224a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1067–1071) .....	1129
225. Verordnung (EG) Nr. 1206/2001 über die Zusammenarbeit zwischen den Gerichten der Mitgliedstaaten auf dem Gebiet der Beweisaufnahme in Zivil- oder Handelssachen vom 28.5.2001 (Art. 1–24) .....	1131
225a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1072–1075) .....	1145
226. Richtlinie 2003/8/EG zur Verbesserung des Zugangs zum Recht bei Streitsachen mit grenzüberschreitendem Bezug durch Festlegung gemeinsamer Mindestvorschriften für die Prozesskostenhilfe in derartigen Streitsachen vom 27.1.2003 (Art. 1–23) .....	1146
226a. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1076–1078) .....	1160

### *III. Bilaterale Staatsverträge*

1. Zusatzvereinbarungen zur weiteren Vereinfachung des Rechtsverkehrs nach den Haager Zivilprozessübereinkommen .....	1163
227. Deutsch-französische Vereinbarung vom 6.5.1961 (Art. 1–14) .....	1163
2. Selbständige Rechtshilfeabkommen .....	1166
228. Deutsch-britisches Abkommen über den Rechtsverkehr vom 20.3.1928 (Art. 1–14) .....	1166
229. Deutsch-amerikanischer Freundschafts-, Handels- und Schifffahrtsvertrag vom 29.10.1954 (Art. VI, 1 mit Protokollen Nr. 6–7) .....	1172
230. Deutsch-marokkanischer Rechtshilfe- und Rechtsauskunftsvertrag in Zivil- und Handelssachen vom 29.10.1985 (Art. 1–17, 27–32) .....	1174

### *IV. Innerstaatliches Recht*

231. Zivilprozessordnung idF vom 12.12.2005 (§§ 110, 183, 184, 363–364, 369) .....	1180
232. Gesetz über die Rechtsstellung heimatloser Ausländer im Bundesgebiet vom 25.4.1951 (§ 11) .....	1183
233. Konsulargesetz vom 11.9.1974 (§§ 15, 16) .....	1183
234. Adoptionsvermittlungsgesetz idF v. 22.12.2001 (§ 2a) .....	1184

## F. Schiedsgerichtsbarkeit und Mediation

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

240. New Yorker UN-Übereinkommen über die Anerkennung und Vollstreckung ausländischer Schiedssprüche vom 10.6.1958 (Art. I–VII, XI, XIV) ...	1188
241. Genfer Europäisches Übereinkommen über die internationale Handels-schiedsgerichtsbarkeit vom 21.4.1961 (Art. I–IX, X (7)).....	1194
242. Pariser Vereinbarung vom 17.12.1962 über die Anwendung des Europäi-schen Übereinkommens über die internationale Schiedsgerichtsbarkeit vom 21.4.1961 (Art. 1) .....	1201

### *II. EU-Recht*

243. Richtlinie 2008/52/ über bestimmte Aspekte der Mediation in Civil- und Handelssachen vom 21.5.2008 (Art. 1–14) .....	1202
---	------

## **Inhalt**

### *III. Bilaterale Staatsverträge*

244. Deutsch-amerikanischer Freundschafts-, Handels- und Schifffahrtsvertrag vom 29.10.1954 (Art. VI (2)) .....	1212
---	------

### *IV. Innerstaatliches Recht*

245. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§§ 1025, 1029–1033, 1040 I, 1042, 1043 I, 1051, 1059 I, II, 1061, 1064) .....	1213
---	------

## **G. Beglaubigung und Legalisation von Urkunden**

### *I. Multilaterale Staatsverträge*

250. Haager Übereinkommen zur Befreiung ausländischer öffentlicher Urkunden von der Legalisation vom 5.10.1961 (Art. 1–9) .....	1219
251. Londoner Europäisches Übereinkommen zur Befreiung der von diplomatischen oder konsularischen Vertretern errichteten Urkunden von der Legalisation vom 7.6.1968 (Art. 1–5) .....	1223
252. Wiener CIEC-Übereinkommen über die Ausstellung mehrsprachiger Auszüge aus Personenstandsbüchern/Zivilstandsregistern vom 8.9.1976 (Art. 1–2, 6–11, 14) .....	1224

### *II. EU-Recht*

253. Verordnung (EU) 2016/1191 zur Förderung der Freizügigkeit von Bürgern durch die Vereinfachung der Anforderungen an die Vorlage bestimmter öffentlicher Urkunden innerhalb der Europäischen Union vom 6.7.2016 (Art. 1–27) .....	1227
--	------

### *III. Bilaterale Staatsverträge*

254. Deutsch-französisches Abkommen über die Befreiung öffentlicher Urkunden von der Legalisation vom 13.9.1971 (Art. 1–11) .....	1253
---	------

### *IV. Innerstaatliches Recht*

255. Zivilprozessordnung idF vom 5.12.2005 (§ 438) .....	1256
256. Konsulargesetz vom 11.9.1974 (§§ 10, 12–14) .....	1256

## **H. Insolvenzrecht**

### *I. EU-Recht*

260. Verordnung (EU) Nr. 848/2015 über Insolvenzverfahren vom 20.5.2015 (Art. 1–92 mit Anhängen A–B) .....	1259
260a. Einführungsgesetz zur Insolvenzordnung vom 5.10.1994 (Art. 102a, 102c) ...	1321

### *II. Bilaterale Staatsverträge*

### *III. Innerstaatliches Recht*

261. Insolvenzordnung vom 5.10.1994 (§§ 335–358) .....	1329
262. Gesetz über die Anfechtung von Rechtshandlungen eines Schuldners außerhalb des Insolvenzverfahrens vom 5.10.1994 (§ 19) .....	1336

## Inhalt

### 4. Teil: Staatsangehörigkeitsrecht

#### A. Staatsverträge

270. New Yorker UN-Übereinkommen über die Staatsangehörigkeit verheirateter Frauen vom 20.2.1957 (Art. 1–3) .....	1337
271. New Yorker UN-Übereinkommen zur Verminderung der Staatenlosigkeit vom 30.8.1961 (Art. 1–13) .....	1338
273. Straßburger Europäisches Übereinkommen über die Staatsangehörigkeit vom 6.11.1997 (Art. 1–20, 23–26, 29) .....	1344
274. Berner CIEC-Übereinkommen zur Verringerung der Fälle von Staatenlosigkeit vom 13.9.1973 (Art. 1–5) .....	1353

#### B. Innerstaatliches Recht

275. Staatsangehörigkeitsgesetz vom 22.7.1913 (§§ 1, 3–14, 16–19, 22–30, 35, 40a–40b) .....	1355
276. Gesetz zur Verminderung der Staatenlosigkeit vom 29.6.1977 (Art. 1, 2) .....	1370

**beck shop.de**  
DIE FACHBUCHHANDLUNG

#### Register

#### A. Chronologisches Verzeichnis der Staatsverträge, EG/EU-Verordnungen/-Richtlinien und deutschen Gesetze

##### I. Abgedruckte Texte

1. Multilaterale Staatsverträge .....	1373
2. Bilaterale Staatsverträge .....	1377
3. EU-Recht .....	1378
4. Deutsche Gesetze .....	1381

##### II. Nicht abgedruckte Texte

1. Multilaterale Staatsverträge .....	1384
2. Bilaterale Staatsverträge .....	1391

B. Länderübersicht .....	1395
--------------------------	------

C. Sachverzeichnis .....	1405
--------------------------	------